

# **Arrêté du Conseil fédéral constatant le résultat de la votation populaire du 4 juin 1989**

**(Initiative en faveur des petits paysans)**

du 4 juillet 1989

---

*Le Conseil fédéral suisse,*

vu l'article 15 de la loi fédérale du 17 décembre 1976<sup>1)</sup> sur les droits politiques;  
vu les procès-verbaux de la votation populaire du 4 juin 1989,

*arrête:*

## **Article premier**

Initiative populaire du 28 février 1985<sup>2)</sup> «pour une protection des exploitations paysannes et contre les fabriques d'animaux (Initiative en faveur des petits paysans)»

L'initiative populaire a été rejetée par le peuple, par 773 718 non contre 741 747 oui, ainsi que par les cantons, par 13½ non contre 7½ oui (annexe).

## **Art. 2**

Le présent arrêté ainsi que la récapitulation des résultats de la votation seront publiés dans la Feuille fédérale.

4 juillet 1989

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération, Delamuraz  
Le chancelier de la Confédération, Buser

33005

<sup>1)</sup> RS 161.1

<sup>2)</sup> FF 1985 I 1226

**Initiative populaire «pour une protection des exploitations paysannes et contre les fabriques d'animaux  
(Initiative en faveur des petits paysans)»**

*Annexe*

Résultat de la votation populaire

Cantons	Electeurs		Participation		Bulletins n'entrant pas en ligne de compte		Bulletins entrant en ligne de compte	Oui	Non	Votes des cantons	
	Total	dont Suisses de l'étranger	Bulletins rentrés	En pour-cent	Blancs	Nuls				Oui	Non
ZH	745 771	1 671	287 947	38,6	4 088	62	283 797	169 630	114 167	1	
BE	652 818	1 444	221 109	33,9	2 765	173	218 171	116 391	101 780	1	
LU	209 197	371	100 835	48,2	2 081	53	98 701	37 047	61 654		1
UR	23 617	14	7 859	33,3	133	21	7 705	3 163	4 542		1
SZ	70 553	36	27 196	38,5	322	7	26 867	9 281	17 586		1
OW	18 912	23	7 331	38,8	93	26	7 212	1 938	5 274		½
NW	22 610	23	8 408	37,2	178	27	8 203	2 736	5 467		½
GL	23 659	63	7 785	32,9	78	6	7 701	4 141	3 560	1	
ZG	53 853	75	26 530	49,3	471	21	26 038	10 374	15 664		1
FR	134 757	369	46 283	34,3	1 042	110	45 131	15 660	29 471		1
SO	152 059	103	97 594	64,2	2 739	381	94 474	54 818	39 656	1	
BS	131 744	237	44 619	33,9	659	7	43 953	29 114	14 839	½	
BL	154 049	202	53 263	34,6	771	94	52 398	30 069	22 329	½	
SH	46 675	151	31 346	67,2	2 224	19	29 103	15 177	13 926	1	
AR	33 089	85	14 000	42,3	179	9	13 812	5 754	8 058		½
AI	9 142	27	4 117	45,0	31	4	4 082	813	3 269		½
SG	261 347	491	106 338	40,7	1 267	394	104 677	49 120	55 557		1
GR	113 631	228	38 977	34,3	641	41	38 295	15 598	22 697		1
AG	315 202	375	100 924	32,0	1 335	40	99 549	48 526	51 023		1
TG	123 901	186	52 762	42,6	832	46	51 884	19 923	31 961		1
TI	172 031	1 528	61 671	35,8	2 720	519	58 432	32 078	26 354	1	
VD	337 948	606	68 561	20,3	792	81	67 688	20 196	47 492		1
VS	158 830	278	40 788	25,7	688	167	39 933	11 017	28 916		1
NE	99 168	450	24 313	24,5	522	70	23 721	8 141	15 580		1
GE	193 832	1 975	57 754	29,8	2 598	55	55 101	28 516	26 585	1	
JU	44 050	282	8 947	20,3	98	12	8 837	2 526	6 311		1
Total	4 302 445	11 293	1 547 257	36,0	29 347	2 445	1 515 465	741 747	773 718	7½	13½

## **Arrêté du Conseil fédéral constatant le résultat de la votation populaire du 4 juin 1989 (Initiative en faveur des petits paysans) du 4 juillet 1989**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1989
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	28
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	18.07.1989
Date	
Data	
Seite	1006-1007
Page	
Pagina	
Ref. No	10 105 854

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.